

The pronunciamiento in independent Mexico, 1821-1876

A research project at the University of St Andrews

Declaración de la Alta California

7 November 1836

California, California

Content:

Declaración de la Alta California, 7 de noviembre de 1836

Californios:

El cielo os favorece; sois sin duda su porción escogida, y por eso es que con mano propicia os conduce a vuestra felicidad. Habéis sido hasta aquí triste objeto de las facciones serviles cuyos mandarines, satisfechos de un triunfo pasajero, apuraron hasta el extremo vuestra docilidad y vuestro sufrimiento. Constituidos en hijos obedientes de la Madre Patria y fieles defensores de sus caras libertades, jurasteis solemnemente ante Dios y los hombres ser libres, o morir antes que ser esclavos. En tal virtud adoptasteis para siempre como el pacto social que os hubiere de regir, la constitución federal del año de veinticuatro: se organizaba vuestro gobierno a costa de inmensos sacrificios que hijos desnaturalizados hoyaron, desconociéndolos para labrar sobre vuestras ruinas su fortuna y criminal ventura y cuando parecía que erais ya seguro patrimonio del tirano aristócrata, tremolasteis intrépidos el pabellón de los libres: federación o muerte es del californio la suerte. Así habéis exclamado y tan dulce grito estará indeleblemente grabado en vuestros corazones, en quienes se ve arder incesantemente el sacro fuego del amor patrio. Habéis gustado el suave néctar de la libertad y no se os brindará impunemente con el cáliz amargo de la opresión.

California es libre, y cortará todas sus relaciones con México hasta que deje de ser oprimido [sic] por la actual facción dominante titulada gobierno central.

Para conseguir tan interesante, tan grandioso objeto, resta sólo que unidos los habitantes de este suelo formemos un solo voto, una sola opinión.

Unámonos californios y seremos invencibles empleados todos los recursos con que podemos contar. Así patentizaremos al universo que somos firmes en nuestros propósitos, que somos libres y federalistas.

Juan B. Aliara

José Castro

Context:

This is a copy of the Declaración signed on the 6th.

WF

<https://arts.st-andrews.ac.uk/pronunciamientos/database/index.php?id=1588>